Abstrak

Fonologi merupakan salah satu sub disiplin yang mempelajari bunyi bahasa secara umum, baik yang mempelajari bahasa tanpa menghirukan arti maupun yang mempelajari bahasa dengan menghirukan arti. Dalam kajianskripsi ini, peneliti akan menyuguhkan sebuah perubahan bunyi yang terjadi pada penyerapan kata-kata arab dalam bahasa Indonesia. Pembahasan dilakukan berdasarkan teori perubahan bunyi yang dikemukakan oleh Crowly (1987). Data- data yang digunakan adalah kata-kata serapan yang terdapat dalam kamus lengkap bahasa Madura Indonesia (2009). Kamus tersebut dipandang merupakan kamus paling lengkap dan merupakan representasi mutakhir dari bahasa Madura.

Menurut Crowly (1987) ada tiga jenis perubahan bunyi, yakni a) perubahan fonetis tanpa perubahan fonem, b) perubahan fonetis dengan perubahan fonem, dan c) perubahan fonem tanpa perubahan fonetis. Perubahan bunyi yang dibahas di sini adalah perubahan bunyi yang tidak menimbulkan perubahan makna. Ditinjau dari sudut linguistic perubahan tersebut disebabkan karena adanya perbedaan system fonologi antara bahasa Madura dan bahasa arab, juga adanya beberapa fitur fonetik bahasa Madura yang tidak terdapat pada fitur bahasa arab sehingga terjadi perubahan pelafalan pada beberapa konsonan bahasa arab seperti mengakibatkan terjadinya Epentesis atau penambahan bunyi di tengah kata, Acacope atau penghilangan bunyi di akhir kata, ataupun adanya *double consonant* di tengah kata.

Untuk mengungkap akar permasalahan dalam penelitian ini digunakan pendekatan fonologi. Obyek penelitian ini adalah kata-kata yang mengandung serapan dari bahasa arab ke Madura yang diambil dari kamus lengkap bahasa Madura Indonesia. Kajian ini merupakan studi penelitian library research dengan menggunakan beberapa tahapan. Pertama, tahapan pengumpulan data dari buku-buku yang terkait dengan obyek penelitian, kedua, tahap analisis data dengan menggunakan analis fonologi, dan terakhir tahap penyajian hasil analisi data yang disajikan dengan menggunakan lambing fonetik. Dengan demikian dari hasil analisi ini akan diketahui beberapa fitur-fitur fonetik bahasa arab yang mengalami perubahan karena adanya pengaruh dari fonetik bahasa Madura.

digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id